

EINLADUNG / INVITATION

FYRABE-BIER



27.06.2024



Bel Lago, Kirchrain 11, 2572 Sutz



ab /dès 17.45 h

Liebe Mitglieder der Bieler KMU

Wir laden Sie ein, zusammen den lang ersehnten Sommer in einem aussergewöhnlichen Ambiente einzuläuten! Der diesjährige «Fyrabe-Bier»-Anlass vom Donnerstag, 27. Juni 2024 findet im Restaurant Bel Lago im Camping Sutz am Ufer des Bielersees statt.

Nach einem Kurzreferat von Grossrätin und Stadträtin Sandra Schneider über die wichtigen Wahlen in der Stadt Biel vom kommenden Herbst, werden wir von unseren Gastgebern Claudia Wyssbrod und Andi Ewers mit einem Apéro und kühlem Bier aus dem hauseigenen Bierwagen verköstigt.

Wir freuen uns auf einen geselligen Netzwerk-Abend in entspannter Atmosphäre und bei toller Kulisse direkt am Bielersee.

Donnerstag, 27. Juni 2024, 17.45 Uhr
Restaurant Bel Lago, Kirchrain 11, 2572 Sutz

Programm des Abends:

- 17.45 Uhr Eintreffen
- 18.00 Uhr Begrüssung durch Miriam Stebler, Präsidentin Bieler KMU
- 18.10 Uhr Kurzreferat von Grossrätin und Stadträtin Sandra Schneider, Vorstandsmitglied Bieler KMU, Biel
- 18.20 Uhr Apéro und Networking
- ca. 20.00 Uhr offizielles Ende der Veranstaltung, aber der Sommerabend ist noch lang...

Wichtige Informationen:

Beim Restaurant Bel Lago befinden sich nur wenige Parkplätze. Bitte das grosse Parking am Wannensbrettweg benutzen und an den See laufen (Distanz ca. 5 Geh-Minuten). Jede nicht angekündigte Abwesenheit wird mit CHF 30.00 in Rechnung gestellt. Wir danken Ihnen für Ihr Verständnis.

Die Teilnehmerzahl ist beschränkt. **Melden Sie sich bis zum 24. Juni 2024 an** über die Webseite www.bielerkmu.ch oder per E-Mail info@bielerkmu.ch. Wir freuen uns auf den Anlass und bedanken uns bei unserem Sponsor für den Abend.

Gewerbeverband Biel / Bieler KMU



Miriam Stebler
Präsidentin

Chers membres des PME Biennoises

Nous vous invitons à inaugurer ensemble l'été tant attendu dans une ambiance exceptionnelle ! Cette année, la manifestation « Fyrabe-Bier » du jeudi 27 juin 2024 aura lieu au restaurant Bel Lago du camping de Sutz, au bord du lac de Bienne.

Après un bref exposé de Sandra Schneider, députée au Grand Conseil et conseillère municipale, sur les élections importantes de l'automne prochain à Bienne, nos hôtes Claudia Wyssbrod et Andi Ewers nous serviront un apéritif et de la bière fraîche provenant du chariot à bière de la maison.

Nous nous réjouissons de passer une soirée conviviale de réseautage dans une atmosphère détendue et dans un cadre magnifique, directement au bord du lac de Bienne.

Jeudi, 27 juin 2024, 17h45
Restaurant Bel Lago, Kirchrain 11, 2572 Sutz

Programme de la soirée :

- 17h45 Arrivée
- 18h00 Accueil par Miriam Stebler, présidente des PME Biennoises
- 18h10 Bref exposé de Sandra Schneider, députée au Grand Conseil et conseillère de ville et membre du comité des PME Biennoises, Bienne
- 18h20 Apéro et réseautage
- ca. 20h00 Fin officielle de la manifestation,
Mais la soirée d'été est encore longue...

Informations importantes :

Le restaurant Bel Lago ne dispose que de quelques places de parking. Veuillez utiliser le grand parking au Wannembrettweg et marcher jusqu'au lac (distance environ 5 minutes à pied). Toute absence non annoncée sera facturée à hauteur de CHF 30.00. Nous vous remercions de votre compréhension.

Le nombre de participants est limité. **Inscrivez-vous avant le 24 juin 2024** via le site www.bielerkmu.ch ou par courriel : info@bielerkmu.ch. Nous nous réjouissons de cet événement et remercions notre sponsor pour cette soirée.

Association des Arts et Métiers de Bienne / PME Biennoises



Miriam Stebler
Présidente

EVENT SPONSOR



Sandra Schneider

Grossrätin, Stadträtin und Vorstandsmitglied Bieler KMU
Députée au Grand Conseil, Conseillère de ville et
membre du comité PME Biennoises

www.sandraschneider.ch

SAVE THE DATE

22.08.2024 Sommer-Apéro / Événement estival

www.bielerkmu.ch – www.pmebiennoises.ch